

LA LIBERTAD

SEMANARIO INDEPENDIENTE Y DE INTERESES LOCALES

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Elche, un mes. 0'25 pesetas.
Fuera, trimestre. 1 »

DIRECCIÓN Y REDACCIÓN

Empedrada, núm. 6

La correspondencia al Director.

ADMINISTRACIÓN

Angel, núm. 10, principal

Anuncios á precios convencionales.

JUZGUE EL PUEBLO

EL ULTIMATUM

Así titula *La Semana* un artículo de fondo publicado en el número del domingo último, pretendiendo demostrar que hemos declarado la guerra á *La Semana* solo por gusto de hacerla.

No, no es esto así. *La Semana* y LA LIBERTAD han convivido en el estadio periodístico sin atacarse, respetándose mutuamente sus opiniones, hasta que un colaborador llamado Cavila metió la zizaña entre nosotros, dirigiendo insólitos ataques, sin razón ni fundamento, contra el actual Alcalde Sr. Sansano y contra el partido canalejista.

Conocida la significación política del colega, sabido por todo el mundo, aunque el colega lo niegue, que pertenece á la fracción tarinista, y que sus ataques no tenían el móvil desinteresado y patriota que él quiere atribuirse, si no que obedecía al plan de campaña iniciado por el Sr. Tarí y sus fuerzas contra el partido democrático, LA LIBERTAD respondió como debía á aquellos injustificados desplantes y acudió á la defensa del Sr. Sansano, que hasta ahora no ha hecho más que justificar la confianza que en él han depositado el partido democrático y el pueblo todo.

Y nosotros hemos dicho y hemos sostenido que la administración del Sr. Sansano es buena y es honrada, defendiéndole de imputaciones calumniosas que han partido de las columnas de *La Semana*, que ahora se lamenta de la guerra que le hemos declarado, cuando ha sido dicho colega el que dando cabida en sus columnas á artículos inspirados en las pasiones políticas de una fracción, la menos numerosa de todas, ha roto la armonía que reinaba entre nosotros y ha dado motivo á una polémica que *La Semana* tanto lamenta. Nosotros hemos dicho desde el principio que el Sr. Sansano viene administrando los intereses municipales mejor, mucho mejor que el Sr. Alonso, y que el Sr. Sansano, en contra de los calumniosos artículos de Cavila y de sus imitadores, se ha hecho acreedor al aplauso público y á la confian-

za del pueblo. Y como esto que nosotros defendemos y sostenemos, molesta y mortifica á la fracción tarinista, molesta y mortifica también á *La Semana*, que pertenece á la misma fracción.

Pero nosotros, que seguimos nuestro camino impertérritos en la defensa de la verdad y la justicia, no nos detendremos en él y continuaremos destruyendo todas las patrañas de *La Semana* y abogando siempre por la razón y por el bien.

La Muerte de Andrés

¡Qué triste mañana!

Con lúgubre acento
dobla la campana
por Andrés que ha muerto.

Salones dorados
que guardan sus restos,
véanse abandonados,
tristes y desiertos.

¡Dios mío que solos
se quedan los muertos!

Todos los amigos,
todos los parientes,
que en tiempos benignos
hincaron sus dientes!
Ya no esperan nada,
y ételos dispuestos
á la desbandada
con rumbos inciertos.

¡Dios mío que solos
se quedan los muertos!

Ya en las elecciones
no vendrán por cierto
tantos labradores
por temor al muerto.
El yugo rompieron,
y hoy se encuentran sueltos,
pues del que temieron
contemplan los restos.

¡Dios mío que solos
se quedan los muertos!

Ya no hay cabezaje,
ni carros, ni impresos;
y á país salvaje
marchan muchos de esos
que tanto chuparon
por Andrés cubiertos.

Y hoy abandonaron
sus despojos yertos!
¡Dios mío que solos
se quedan los muertos!

¿Por qué la campana
con lúgubre acento
dobla esta mañana?

Es Andrés que ha muerto!

BANCO DE CARTAGENA

SUCURSALES EN LA REGIÓN DE LEVANTE, ANDALUCÍA Y NORTE DE AFRICA
CAPITAL COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO: PSETAS 10.000.000

Este Establecimiento ofrece las mayores facilidades para las operaciones siguientes:

Compra y venta al contado y en Bolsa de toda clase de *fondos públicos* y *valores industriales*.—Cobro y descuento de cupones y de efectos de giro sobre España y el Extranjero.—Cesión de giros en Pesetas, Libras, Francos, Marcos, etc.—Cartas de crédito.—Giros telegráficos.—Giros sobre Cuba, Puerto-Rico, Filipinas y principales plazas de América y Asia.—Compra y venta de monedas y de billetes extranjeros.—Préstamos y créditos en cuenta corriente, con garantía de firmas ó de valores declarados.—Depósito en custodia de toda clase de objetos preciosos y valores, *sin cobrar premio alguno á sus clientes*.

Apertura de cuentas corrientes abonando los siguientes intereses:

Cuenta corriente disponible á la vista. 1 por ciento anual.

» » » á ocho días. 1'25 » » » »

» » » á 30 » 1'50 » » » »

Imposiciones á fecha fija. 3 » » » »

Este Banco facilita á sus cuenta-correntistas toda clase de transferencias, cheques y traslado de fondos sobre todas las Capitales y pueblos de importancia.

CAJA DE AHORROS

A las cantidades impuestas en la Caja de Ahorros se abonarán intereses á razón del tres por ciento anual, acumulables el 31 de Diciembre de cada año.

SUCURSAL EN ELCHE: HORAS DE OFICINA } de 8 á 12 mañana
} y de 3 á 5 tarde

Los mismos de siempre

Los que leyeron *La Semana* del domingo anterior se habrán persignado con la mano derecha al ver tanta beatitud y tanta hipocresía en los redactores del político semanario. Ellos quieren aparecer como hombres serios, cual personas rectas, pero los que conocemos á fondo á los redactores del *rotativo* tarinista reimos á mandíbula batiente.

El artículo de fondo ha sido titulado por todas las personas serias, así como «El colmo.»

Escucha, colega querido: el combate lo tenemos iniciado con *La Semana* que defiende á las situaciones tarinistas, como si el pueblo no las recordara así como á la Inquisición, tomándonos el trabajo de recordar nosotros todas sus incalificables hazañas.

Las aguas saladas

La traída de las aguas saladas,—oye tú *Montaña*, ó *Cacatua*, ó quien seas, ó *Sevilla*, ó el *Chaval*, que para el caso es lo mismo,—fué proposición del señor Sansano, si bien es verdad que el Sr. Alonso quiso atribuirse tal derecho, pero el Sr. Sansano no lo consintió y manifestó en aquella sesión, que tenía hecha tal proposición ya de antemano al Municipio.

La mala fé, *vieja Semana*, existe en los que quieren atribuirse, como obra

suya, la rescisión del contrato de la Plaza de Abastos y muchas otras cosas por el estilo.

Contra inspeccionando

En el trabajo «Inspeccionando» que *La Semana* publica semanalmente, nos retan á que firmemos los artículos que contra ella publiquemos y ésto si que es el colmo, señores. En nuestro periódico se ha publicado una carta abierta que ponía como chupa de dómine á los tarinistas y al pié llevaba estampada su firma y rúbrica; se publicó una carta de Orán que iba firmada por unos doce illicitanos que allí residen; y *La Semana* que nos reta no ha firmado ni siquiera un artículo, y dos correspondencias que lleva escritas desde Orán, según *La Semana*, no llevan ni siquiera media firma al pié.

Tan luego empiecen á firmar las mil calumnias que te inventas y que estas firmas lo sean de personas que no merezcan entero crédito y nunca de testaferrós como acostumbras á hacerlo, y buena prueba de ello es la persona que como Director tienes, entonces verás como firmamos nuestros escritos que son verdades, las que sostendremos donde necesario sea.

¡No faltaba más!

No tergiverséis

Nosotros alentamos á que el señor Sansano no desmaye y continúe al frente del Municipio, por el bien que á El-

che le puede reportar, y como somos buenos illicitanos creemos que cumplimos nuestro deber; pero vosotros deseais que se aburra y se decida a marcharse a su casa, para ver si conseguimos que, vuestro dueño y señor, D. Andrés Tarí, coja la situación y continúe aquella merienda de negros que el pueblo ha criticado siempre.

Planchas

Si te dijéramos vieja gruñona, anti-pática y fea, que aquel suelto publicado en nuestro periódico y que se refería a que el Sr. Sansano tiene la confianza de los Jefes de arriba y de los de abajo, se publicó a instancias de los mismos Jefes, ¿qué dirías tú, pobrecita?

Las aguas dulces.

No podeis, tarinistas semaneros, ocultar vuestro disgusto ante los aplausos que el Sr. Sansano está recibiendo por su tenacidad en el asunto de la traída de las aguas y estáis haciendo una campaña cruel en contra de tan laudables propósitos.

¿Con que no fueron todo lo optimistas que deseabais las manifestaciones hechas por el Sr. Coquillat en el Ayuntamiento?

Ahora si que viene bien aquello de que todo es según el color del cristal con que se mira, pues el numeroso público que asistió a la sesión aplaudió y salió satisfechísimo por lo que allí oyó. Ahora; que vosotros prefeririais que el pueblo se ahogara de sed antes que el Sr. Sansano realizara la grande obra, eso está descontado. Así sois y así se os juzga.

Alquileres de escuelas.

La *Semana*, en su *postdata*, vuelve a promover el asunto de los alquileres de las escuelas, y en esto demuestra que le dá gusto recibir la badila en los nudillos. Los dineros que del pueblo se cobran son para atender a sus necesidades y si el Sr. Alonso cobró los ingresos que el Municipio tiene en los meses de Enero, Febrero y mitad de Marzo, debió de haber dejado en las arcas municipales lo correspondiente a los alquileres de escuelas, y no puede el Sr. Sansano pagar un trimestre habiendo solo recaudado diez y siete días por el mismo. Al Sr. Alonso es al que debe dirigir sus proyectos de la *postdata* de *La Semana*. Y esto no quiere decir que si algún día las circunstancias de la recaudación se lo permiten, no vaya pagando el Sr. Sansano todo lo que el Sr. Alonso dejó de hacer.

Los pagos a los médicos.

La misma *postdata* de *La Semana* dice que han cobrado D. Santiago y D. Alfredo y que no lo han conseguido D. Carmelo y D. Manuel. Este ha sido siempre vuestro sistema: calumniar para que quede algo; vosotros sois los que habéis castigado a los que no han sido vuestros amigos.

Ahora, en el Ayuntamiento, se paga todo lo corriente y el Sr. Sansano lo dice a todos bien claro, que durante su época, larga ó corta, no quedará a deber ni un céntimo a nadie, pues a

falta de fondos municipales están su conducta y su bolsillo particular, a cuantas personas les encarga algo para el Municipio, les manifiesta que el deudor será Vicente Sansano y nunca el Alcalde de Elche.

¿Está bien?

EL DIRECTOR,
G. BLASCO RUIZ.

EL PEATÓ DE RIALLA Y CAVILA

«Correspondencia reservá

Amic Cavila: He llechit la teua que me portá el peató, y me ha causat el seu contengut el mateix efecte que si me haguera prés una porga, pues me se affixá el cós de una manera que per mes refresc de arrós que prengá no puc fer nigat.

Me dius que no es pór ni cóvardia lo que tens y que seguirás els meus consells y no dexiarás de pegarli al Alcalde, y el dumenche me vach desullar mirant *La Semana* y no encontrí les teues *Cavilositats*; comprenc que tendries molt treball en fer exia carta de Orá, en la que has empleat hasta el repugnant ofisi de polisíaco, y ahí has clavat la pata del tot, amic Cavila; exié consell no tel he donat yó, porque es chuar en *cartes vistes*, pues tú no ve-gueres que la carta que publicá LA LIBERTAD, de Orá, terminava en dotse firmes y que saps tú molt bé que exios dotse son fills de Elch?

¿Cóm vols tú desmentir exia carta escrivint lo que has escrit sense firma-se ningún posant baix «Uns Illisitans?» home, no sigues tan burro y no olvies ni ten ixques de lo que yó te aconselle. ¿Cóm vas a fer creure tú exia carta que no firma ningún, contestant a l'atra que la firmaren dotse en els nóms y apellits y que tinc la completa seguri-tat que totes son auténtiques, (les firmes) perquè el que ha vist el orichinal meu digué la semana pasá? Nada, Cavila, que me has donat un disgust gran en exia carta, porque no tens exia per ninguna part, porque saps molt bé que en Orá no tenim ningún amic de confiansa, y tots saben ya que exies dos cartes les has fet tú aquí, y per ahí no poden anar a ningún puesto. Con que ya saps lo que tens que fer; no clavarte en els africanos, porque saps no podém guañar.

Lo que has escrit en el periodiquet exie que ham inventat, axió ya es atra cosa, porque en éli podém descarregar tot lo que mos done la gana, bé en el teléfono ó en el artícul de fondo, pero no te ixques de lo que sempre te he dit; tú, verga al Alcalde y als seus amics, encara que no siguen políticos, porque aquí la misió nostra no es atra que vora si podém sacarli el calor que li pres-ten y que sel dexien soles, a vore si se aborrix y tira la vara, porque mentres éll no se canse, es tontería que li digám; yó sec que de la manera que lleva este Alcalde la administrasió y com governa, may sa fet aquí en Elch, per-que en quatre mesos que está manant, hay que vore les millores que ha fet en el poble; ha llevat mes dinés que ningún en el mateix temps a Alacant; als em-pleats els paga a tots apenes cumplix el mes, y sa fet simpático de tots els del poble, porque no te orgullo y lo mateix resibix en l'Alcaldía al ric com al pobre, y com recauda mes fent tot axió, que nosatros *recaudavem*, pues es menester que cambiém de sistema de combatirlo: la cuestió de la calderilla es menester que la dexies estar ya, porque el atre dia me digué un gran amic nostre: «Pero Rialla, ¿cóm diéu vosatros que el Alcalde se lleva la calderilla, sent axina que se gasta mes dinés en el poble y en recauda mes que vosatros quant manaveu? Pues si axió es veritat vosatros vos llevarieu la calderilla, la plata y els villets.» Me dexia parat y li tinguí que confesar la

veritat, y li diguí: «Mire, axió de que se lleva la calderilla, es mentira, sabém que no toca un sentim, ni dexia tocar a ningún, pero axió será molt bé pe-ra al poble, pero als políticos no mos convé; no veu vosté que si este Alcal-de dura no mes un añ en acabar el que entre te que fer igual que éll ó si no se li descubrirá que roba al poble, y té perill de que el arristren? Si al menos mos haguera dexiat el cabesache, el poble no se haguera enterat de que en axió se guañaven 5 ó 6.000 pesetes al añ, pero se ha descubert tot, y vá a ser difisil manar después de éll; si tots tingueren el negosi que éll té en les sabates y espardeñes y la siment de alfalfa, pues res li diriem; pero com nosatros no tenim atre ofisi no mes que la política, pues no mos tí conte que seguixca manant, porque tenim que menchar de ella, y no se pot menchar si no se roba al poble, per axió es la presa que tenim que caiga cuant ans, porque si dura no aném a aplegar a temps y tendrém que camviar de ofisi, y vecha hara a la vellea quin ofisi aném a pendre.» Posevos a fer bordet, me contestá: de manera, amic Cavila, que tenim que camviar de rumbo.

En la correspondencia reservá me dies que tenies moltá pór si duien el agua dolsa de les fonts que nosatros y els que mos seguiren dexiarem pedre; pera que te consoles un poc te diré que se estan pegant els pasos pera vore si podem conseguir que fracase el alcalde y que no vinga el agua, pues saps que un personache de Obres publiques que te que ser el que ha de iufornar, es parent de la muller del tio Pere, y sec pe bona tinta que está fent tot lo que pot per ell (per el tio Pere) y per nos-atros pera que exie personache fasa tot cuant puga pera que no vinga el agua, y sobre tot que ú entretinguen, avore si ans podem tirar al Alcalde; de manera que una volta que tenim de barrera a la *independent Semana*, y al atre periodiquet que mos servi-xen de excusa el chovens, no tingués pór de escriure en els dos sense com-pasió dient que el alcalde no es poli-tic y que el amics que el redochen es-tarán chuplant, per cuant se claven ahón a nosatros no mos convé; y mes de tot deus pegarli la verga a exios que ti que no son políticos avore si sel dexien soles al Alcalde; y al vó-re se aislat del compañerisme dels seus, quisas se aburríxca y sen vacha y en-cara tindrem ocasió de aprofitar algo.

Y axió que dius que si aplegara el poble a recordar lo del forment mos lincharien, es segur; pero no deus ser tan desconfiat, porque ya has vist que a Maura encara no li han asertat a la segona, y tan desgrasiats havien de ser nosatros que en la primera mos havien de asertar? No tedones y creu-me a mi: no dexies de publicar totes les semanas les *cavilositats* y yo de cuant en cuant, *Riallas* y entre els dos tenim que fer un llus al Alcalde dient mentires agrapats de ell hasta que el fem caure.

Confiant tendrás en conté tot cuant te he dit, y esperant la teua pera po-der nigar el cós queda el teu amic
RIALLA.»

Esta es la carta que el Peató mos ha dut esta semana.

EL DUENDE.

Lo del Sr. Coquillat

Los tarinistas ante la rechifla que el pueblo les propinó por su desatención al Sr. Coquillat y a los illicitanos todos por tratarse de la magna obra de las aguas, han querido justificar su conducta por no haber asistido a aquel cabildo, pero como cuando no se dice verdad no se pisa terreno firme, nada han conseguido.

El Sr. Sansano dió la orden a uno de los maceros para que avisara a todos los Concejales y buena prueba de ello fué la presencia en la estación del Sr. Javaloyes, Concejál conservador, y las excusas que el Sr. Vives, Concejál socialista, expuso al Alcalde la noche del domingo porque sus ocupaciones no le permitían acudir a recibir al señor Coquillat.

Y aun admitiendo que no se les invitara al recibimiento, *que si que el les invitó*: ¿Qué tiene esto que ver en las sesiones del Municipio donde todos tienen los mismos derechos y los mismos deberes?

Desdúdense los semaneros; cuando se comete una falta y ésta es grave, por mucha bencina que se vierta la mancha no desaparece.

COMUNICADO

Sr. Director de LA LIBERTAD.

Muy señor mio y querido amigo: Contando con su amabilidad me permito acompañar estas cuartillas para que se digne insertarlas en las columnas de su semanario, quedándole agradecido por ello su buen amigo

FRANCISCO PORCEL.

Los lectores de la prensa local estarán bien enterados de que el periódico *La Semana* en su número 252 correspondiente al día 3 del presente mes, publicó un artículo en dialecto valenciano bajo el epígrafe «Desde Orán.» «Nostra protesta.» y al pie de dicho escrito se leía «Uns Illisitans.»

Al leer aquella carta simulada, los verdaderos illicitanos que tenemos la residencia en la villa de Orán, escribimos otra con doce firmas auténticas el día 11, que remitimos y fué publicada en el número 30 de LA LIBERTAD correspondiente al 17 del actual.

En aquella carta podrán ver cuantos la hayan leído que nos inspiraba el entrañable cariño que a esta nuestra querida patria chica le profesamos y solamente decíamos que el autor de la que publicó *La Semana* se había irrogado nuestra representación con fines poco nobles.

El día 14 salí de Orán para pasar una corta temporada en esta bendita tierra en unión de mi familia y de mis queridos amigos y paisanos, y encontrándome en la vecina villa de Santa Pola con para mi tan grata compañía el domingo próximo pasado, uno de mis amigos me dió *La Semana* correspondiente al mismo día y leí otra carta «Desde Orán.» y firmada por «Uns Illisitans.» en cuyo contenido pretenden zaherirme a mi y a los amigos que firmamos la publicada en LA LIBERTAD.

Mucho, muchísimo podría decir para desvirtuar los embustes y mala intención y peor mala fé que encierra el contenido de esa asquerosa carta, pero considerando que la dignidad de mis amigos y la mía está a cien codos más elevada que la del incógnito autor que nos ocupa, creo que el desprecio es la mejor contestación que darse puede.

No terminaré sin hacer constar que las dos cartas publicadas en *La Semana* deben ser escritas por algún *fariseo* que no ha pisado la tierra africana, y prometo no ocuparme más de este enojoso asunto mientras no se firmen con nombres y apellidos verdaderos sus autores, pues comprendo que el desapasionado y recto juicio de los buenos illicitanos juzgará el comportamiento de aquellos con el mio.

FRANCISCO PORCEL MACIÁ.
Elche, 27 Julio, 1910.

SECCION DE ANUNCIOS

BANCO DE CARTAGENA

SITUACIÓN EL DIA 30 DE JUNIO DE 1910

ACTIVO		Pesetas	PASIVO		Pesetas
Disponibles (Caja en efectivo)	Banco de España c/c	6.485.022'65 428.244'42	6.913.267,07	Cuentas corrientes	8.433.863'63
Fondos públicos		2.905.315,45	2.147.450 »	Imposiciones á fecha fija	13.379.998'76
Descuentos sobre la plaza		6.105.438'29	121.825'92	Imponentes de la caja de Ahorros	854.075'24
Efectos á cobrar		7.607.538'25	290.604'02	Efectos á pagar	9.395'50
Cuentas-corrientes con garantía personal		2.723.958'76	406.495'44	Corresponsales	1.000.000 »
» » » » de valores		4.220.026'68	200.000 »	Varios	10.000.000 »
Solares en el Ensanche de Cartagena		20.758'85		Dividendos á pagar	
Corresponsales		4.621.824,35		Utilidades líquidas	
Varios		949.126,72		Fondo de reserva Estatutario	
Inmuebles		621.858'82		2.º Fondo de reserva (voluntario)	
Mobiliario		86.307'61		Capital	
Cámara acorazada de Cajas de Alquiler		68.287'66		TOTAL	36.843.708'51
TOTAL		36.843.708'51			
VALORES NOMINALES			VALORES NOMINALES		
Depósitos en custodia		25.236.751'06	Depositantes de efectos en custodia		25.236.751'06
» necesarios		374.500 »	Acreedores por depósitos necesarios		374.500 »
» en garantía		5.031.769,58	Depositantes de valores en garantía		5.031.769'58
TOTAL GENERAL		30.643.020'64	TOTAL GENERAL		30.643.020'64
		67.486.729'15			67.486.729'15

V.º B.º
EL DIRECTOR GENERAL,
Joaquín Payá.

EL INTERVENTOR,
Rafael Sierra.

COMISIONES, CONSIGNACIONES, TRÁNSITOS Y REPRESENTACIONES



J. TEROL ROMERO

DESPACHO: San Fernando, 30—ALICANTE

Para transportes de domicilio á domicilio en BARCELONA:

Sres. DOMENECH Y CERT HERMANOS, Paseo de Colón, 71

HIERROS, ACEROS, FERRETERÍA Y CARBONES

COMPLETO SURTIDO EN ARTÍCULOS PARA CARRUAJES

Adolfo Fenoll Leiza
ELCHE

LA CONFIANZA

FONDA Y RESTAURANT

JOSÉ BERNAD VALERO

Sagasta, 2—ELCHE

Servicio de carruajes á todos los trenes.

PATATAS Y AJOS DE VILLENA

PARA PLANTAR

Casa Alta, frente á la Glorieta.

Preguntar por Geromo.

FONDA Y RESTAURANT

COMERCIO

Viuda de Francisco Román

Plaza Mayor y Troneta, 3—ELCHE

Hay carruajes á todos los trenes.

FARMACIA Y LABORATORIO QUÍMICO

A. COQUILLAT

ESPECIALIDADES NACIONALES Y EXTRANJERAS

ALOPATÍA, HOMEOPATÍA Y DOSIMETRÍA

CURA ANTISÉPTICA LISTER

OXÍGENO

Sueros naturales y artificiales.—Vinos y Jarabes medicinales.—Aguas minero-medicinales.—Aparatos ortopédicos y todo cuanto se relaciona con la Farmacia Moderna.

COMESTIBLES Y ULTRAMARINOS

Francisco Quesada

Puerta Orihuela, 3—ELCHE

El dueño de este nuevo establecimiento tiene el honor de ofrecer su casa y artículos de la misma al público ilicitano, con la seguridad de que encontrará en ellos considerable economía en los precios.

Salazones, embutidos, arroces, garbanzos, aceites de oliva y cuantos artículos se refieran á este ramo.

Especialidad en vinos y licores de las mejores fábricas y clases.

GRAN FÁBRICA DE CHOCOLATES

ELABORADOS Á BRAZO

JOSÉ M.ª SORIANO

Esta casa emplea en la fabricación de sus chocolates escogidos frutos coloniales, que elabora sin ninguna clase de adulteración.

Se admiten encargos por tareas.